

## Ihr neuer Trockner

**Gratulation** - Sie haben sich für ein modernes, qualitativ hochwertiges Haushaltsgerät der Marke Siemens entschieden. Der Kondensations Trockner mit Wärmepumpe und automatischer Reinigung des Wärmetauschers zeichnet sich durch sparsamen Energieverbrauch und einem verminderten Wartungsaufwand aus → Seite 6.

Jeder Trockner, der unser Werk verlässt, wird sorgfältig auf Funktion und einwandfreien Zustand geprüft. Bei Fragen steht Ihnen unser Kundendienst gern zur Verfügung.

### Umweltgerecht entsorgen

Dieses Gerät ist entsprechend der europäischen Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (waste electrical and electronic equipment - WEEE) gekennzeichnet. Die Richtlinie gibt den Rahmen für eine EU-weit gültige Rücknahme und Verwertung der Altgeräte vor.

Für weitere Informationen zu unseren Produkten, Zubehör, Ersatzteilen und Services unter: [www.siemens-home.com](http://www.siemens-home.com)

## Inhalt

	Seite
■ Vorbereiten	2
■ Programme einstellen	2
■ Trocknen	3/4
■ Hinweise zur Wäsche	5
■ Tastensignale	5
■ Feinjustierung des Trocknungsergebnisses	6
■ Was Sie unbedingt beachten sollten	6
■ Programmübersicht	7
■ Installieren	8
■ Frostschutz / Transport	8
■ Pflege und Reinigung	9
■ Technische Daten	10
■ Optionales Zubehör	10
■ Normale Geräusche	11
■ Was tun wenn ... / Kundendienst	12
■ Sicherheitshinweise	13

## Bestimmungsgemäßer Gebrauch

- nur im Haushalt,
- nur zum Trocknen von Textilien, die mit Wasser gewaschen wurden.

**Halten Sie Kinder unter 3 Jahren vom Trockner fern. Lassen Sie Kinder keine Reinigungs- und Wartungsarbeiten am Trockner ohne Aufsicht ausführen.**

**Kinder nicht mit dem Trockner unbeaufsichtigt lassen!**

**Haustiere vom Trockner fernhalten!**  
Der Trockner kann von Kindern ab 8 Jahren, von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten und von Personen mit mangelnder Erfahrung oder Wissen bedient werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder durch eine verantwortliche Person unterwiesen wurden. Dieses Gerät ist für eine Nutzung bis zu einer Höhe von maximal 4000 Metern über dem Meeresspiegel bestimmt.

## Vorbereiten

**Beschädigten Trockner nie in Betrieb nehmen! Informieren Sie Ihren Kundendienst!**

**Nur mit trockenen Händen! Nur am Stecker anfassen!**

**Kinder nicht mit dem Trockner unbeaufsichtigt lassen!**

**Alle Gegenstände aus den Taschen entfernen. Auf Feuerzeuge achten! Die Trommel muss vor dem Füllen leer sein!**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

**Siehe Programmübersicht auf Seite 7. Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je nach Modell).**

### Trockner kontrollieren

### Netzstecker einstecken

### Wäsche sortieren + einfüllen

### Programme auswählen + einstellen

### Trocknerprogramm auswählen ...

### ... und individuell anpassen

### Trocknen

### Kondenswasser entleeren

### Flusensiebe reinigen

### Trockner ausschalten

### Wäsche entnehmen

### Programme einstellen

### Programme unterbrechen

### Tastensignale

### Feinjustierung des Trocknungsergebnisses

### Textilien

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

## Trocknen

### Kondenswasser entleeren

### Flusensiebe reinigen

### Trockner ausschalten

### Wäsche entnehmen

### Programme einstellen

### Programme unterbrechen

### Tastensignale

### Feinjustierung des Trocknungsergebnisses

### Textilien

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

## Trocknen

### Kondenswasser entleeren

### Flusensiebe reinigen

### Trockner ausschalten

### Wäsche entnehmen

### Programme einstellen

### Programme unterbrechen

### Tastensignale

### Feinjustierung des Trocknungsergebnisses

### Textilien

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

## Kondenswasser entleeren

### Flusensiebe reinigen

### Trockner ausschalten

### Wäsche entnehmen

### Programme einstellen

### Programme unterbrechen

### Tastensignale

### Feinjustierung des Trocknungsergebnisses

### Textilien

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

## Kondenswasser entleeren

### Flusensiebe reinigen

### Trockner ausschalten

### Wäsche entnehmen

### Programme einstellen

### Programme unterbrechen

### Tastensignale

### Feinjustierung des Trocknungsergebnisses

### Textilien

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

## Hinweise zur Wäsche ...

### Kennzeichnung von Textilien

### Pflegehinweise des Herstellers beachten!

### Unbedingt Sicherheitshinweise Seite 13 beachten!

### Tipps zum Trocknen

### Umweltschutz / Sparhinweise

### Tastensignale

### Feinjustierung des Trocknungsergebnisses

### Textilien

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

## Feinjustierung des Trocknungsergebnisses

### Einstellung der Stufen der Trocknungsgrade

### L:00, L:01, L:02, L:03 werden der Reihe nach angezeigt

### Was Sie unbedingt beachten sollten ...

### Flusensiebe

### Filter im Kondenswasserbehälter

### Textilien

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

## Programmübersicht

### Sortieren der Wäsche nach Textil- und Gewebart. Textilien müssen trocken geeignet sein.

### Nach dem Trocknen: Wäsche ...

### PROGRAMME

### Kategorien / Coton (Baumwolle)

### Kreutherstellend / Synthétiques (Pflegeleicht)

### Mix

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### SuperKort 40 / Express 40 min

### Outdoor

### Tijdsprogramma / Minuterie

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

### Wollwäsche und Pflegeleicht

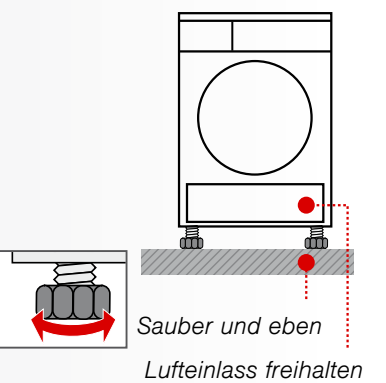


Installieren

- Lieferumfang: Trockner, Gebrauchs- und Aufstellanleitung, Wollkorb (je nach Modell).
- Trockner auf Transportschäden prüfen!
- Trockner hat ein hohes Gewicht. Nicht allein anheben!
- Vorsicht vor scharfen Kanten!
- Nicht in frostgefährdetem Raum aufstellen! Gefrierendes Wasser kann zu Schäden führen!
- In Zweifelsfällen vom Fachmann anschließen lassen!
- Trockner nicht an hervorstehenden Bauteilen (z.B. Tür) anheben - Bruchgefahr!

1. **Trockner aufstellen**
- Netzstecker muss jederzeit erreichbar sein.
  - Auf saubere, ebene und feste Aufstellfläche stellen!
  - Lufteinlass vorn am Trockner freihalten.
  - Umgebung des Trockners sauberhalten.
  - Trockner mit Hilfe der Schraubfüße ausrichten.
  - Wasserwaage verwenden.
  - Auf keinen Fall Schraubfüße entfernen!

Alle Zubehörteile aus Trommel nehmen. Trommel muss leer sein!



Trockner nicht aufstellen hinter einer Tür oder einer Schiebetür, die das Öffnen der Tür des Trockners blockieren oder verhindern könnte! Kinder können sich so nicht einsperren und in Lebensgefahr geraten.

2. **Netzanschluss** siehe Sicherheitshinweise → Seite 13.
- Vorschriftsgemäß an Wechselstrom-Schutzkontakt-Steckdose anschließen, im Zweifelsfall Steckdose vom Fachmann überprüfen lassen!
  - Netzspannung und Spannungsangabe am Geräteschild (→ Seite 10) müssen übereinstimmen!
  - Anschlusswert und erforderliche Sicherung sind auf dem Geräteschild angegeben.

Frostschutz

- Vorbereitung**
1. Behälter für Kondenswasser entleeren → Seite 4.
  2. Programmwähler auf beliebiges Programm stellen.
  3. Taste **Start**/Pause // **Départ**/Pause → Kondenswasser wird in den Behälter gepumpt.
  4. 5 Min. warten, Behälter für Kondenswasser nochmals leeren.
  5. Programmwähler auf **Uit** / **Arrêt** (Aus) stellen.

Transport

- Vorbereitung des Trockners → siehe Frostschutz.
- Trockner aufrecht stehend transportieren.
- Nach Transport Trockner zwei Stunden stehen lassen.

Im Trockner befindet sich Restwasser. Dieses kann bei Schrägstellung des Trockners auslaufen.

Pflege und Reinigung

**Wärmetauscher**  
Der Wärmetauscher des Trockners wird beim Trocknen automatisch gereinigt, im Anzeigefeld erscheint **Cin**. Kondenswasserbehälter während des Reinigungsprozesses nicht herausziehen.

**Trocknergehäuse, Bedienblende, Lufteinlass**  
Mit einem weichen, feuchten Lappen abreiben. Keine scharfen Reinigungs- und Lösungsmittel verwenden. Waschmittel- und Reinigerreste sofort entfernen. Beim Trocknen kann sich zwischen Fenster und Dichtung gelegentlich Wasser ansammeln. Dies beeinträchtigt die Funktionen Ihres Trockners in keiner Weise!

**Filter im Kondenswasserbehälter**  
Beim Entleeren des Kondenswasserbehälters wird der Filter automatisch gereinigt. Filter trotzdem regelmäßig unter fließendem Wasser reinigen → Vermeiden von hartnäckigen Ablagerungen/Verunreinigungen.

1. Kondenswasserbehälter herausziehen.
2. Filter aus Rastung ziehen.
3. Filter unter fließendem Wasserstrahl oder in der Geschirrpülmaschine reinigen.
4. Filter einsetzen.
5. Kondenswasserbehälter einschieben bis zum Einrasten.

Trockner nur mit eingesetztem Filter betreiben!

**Feuchtigkeitsfühler**  
Der Trockner ist mit Feuchtigkeitsfühlern aus Edelstahl ausgestattet. Feuchtigkeitsfühler messen den Feuchtigegrad der Wäsche. Nach längerer Betriebszeit kann sich auf den Feuchtigkeitsfühlern eine feine Kalkschicht bilden.

1. Tür öffnen.
2. Feuchtigkeitsfühler mit einem angefeuchteten Schwamm mit rauher Oberfläche reinigen.

Keine Stahlwolle oder Scheuermittel verwenden!

Technische Daten

Abmessungen (TxBxH)	60 x 60 x 85 cm (Höhe verstellbar)
Gewicht	ca. 51 kg
Max. Füllmenge	7 kg
Behälter für Kondenswasser	4,0 l
Anschluss-Spannung	220-240 V
Anschluss-Leistung	max. 800 W
Absicherung	10 A
Umgebungstemperatur	5 - 35°C
Erzeugnisnummer	unterhalb des Einfüllfensters
Fertigungsnummer	
Das Geräteschild finden Sie auf der Rückseite des Trockners.	
Leistungsaufnahme im ausgeschalteten Zustand	0,10 W
Leistungsaufnahme im Bereit-Zustand (unausgeschalteter Zustand)	1,00 W
Trommelinnenbeleuchtung (je nach Modell): Die Trommel wird nach Öffnen oder Schließen der Tür, sowie nach Programmstart beleuchtet und erlischt selbstständig.	

Energieverbrauchswerte						
Programm	Schleuderdrehzahl mit der die Wäsche geschleudert wurde	Dauer**		Energieverbrauch**		
		7 kg	3,5 kg	7 kg	3,5 kg	
Baumwolle						
	Schränktrocken*	1400 U/min	151 min	93 min	1,33 kWh	0,80 kWh
		1000 U/min	178 min	110 min	1,65 kWh	0,97 kWh
Bügeltrocken*		800 U/min	205 min	127 min	1,92 kWh	1,13 kWh
		1400 U/min	110 min	71 min	0,94 kWh	0,61 kWh
		1000 U/min	137 min	88 min	1,24 kWh	0,80 kWh
Pflegeleicht		800 U/min	166 min	111 min	1,55 kWh	1,04 kWh
	Schränktrocken*		3,5 kg		3,5 kg	
		800 U/min	64 min		0,54 kWh	
	600 U/min	78 min		0,68 kWh		

\* Programmeinstellung für Prüfungen nach gültiger EN61121.  
\*\* Die Werte können in Abhängigkeit von Textilart, Zusammensetzung der zu trocknenden Wäsche, Restfeuchte des Textils, des eingestellten Trockengrades, sowie der Beladungsmenge gegenüber den angegebenen Werten abweichen.

Effizientestes Programm für Baumwolltextilien

Folgendes "Standard-Baumwollprogramm" (gekennzeichnet durch ü) ist zum Trocknen normal nasser Baumwollwäsche geeignet und in Bezug auf den kombinierten Energieverbrauch für das Trocknen nasser Baumwollwäsche am effizientesten.

Standard-Programme für Baumwolle nach aktueller EU-Verordnung 932/2012	Beladung	Energieverbrauch	Programmdauer
◁ Baumwolle Schränktrocken	7 kg/3,5 kg	1,65 kWh/0,97 kWh	178 min/110 min

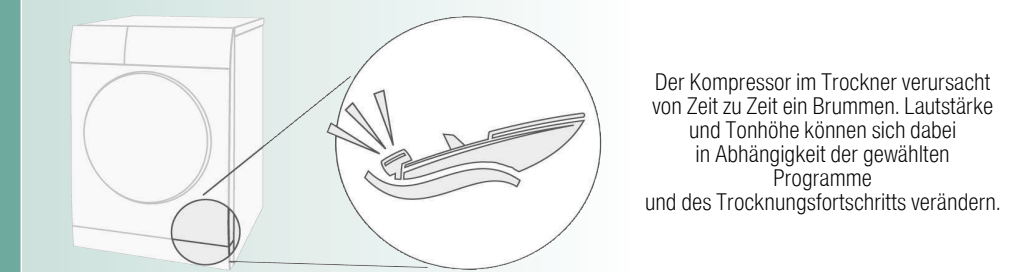
Programmeinstellung für Prüfungen und Energiekettierung gemäß Richtlinie 2010/30/EU.

Optionales Zubehör (Über Kundendienst Bestellnummer, je nach Modell)

WZ 11410	<b>Verbindungssatz Wasch-Trocken-Säule</b> Der Trockner kann platzsparend auf eine geeignete Waschmaschine gleicher Tiefe und Breite gestellt werden. Trockner <b>unbedingt</b> mit diesem Verbindungssatz auf der Waschmaschine befestigen. WZ 20400: mit ausziehbarer Arbeitsplatte.
WZ 20290	<b>Unterbau</b> Anstelle der Geräte-Abdeckplatte <b>unbedingt</b> eine Blechabdeckung vom Fachmann montieren lassen.
WZ 20500	<b>Podest</b> Zum besseren Be- und Entladen. Im Auszug befindlicher Korb kann zum Wäschetransport genutzt werden.
WZ 20600	<b>Wollkorb</b> Der Wollkorb ermöglicht Ihnen das Trocknen von <b>einzelnen</b> Wolletextilien, Sportschuhen und Kuscheltieren (siehe auch separate Anleitung "Wollkorb").

Normale Geräusche

Beim Trocknen entstehen durch Kompressor und Pumpe ganz normale Geräusche.



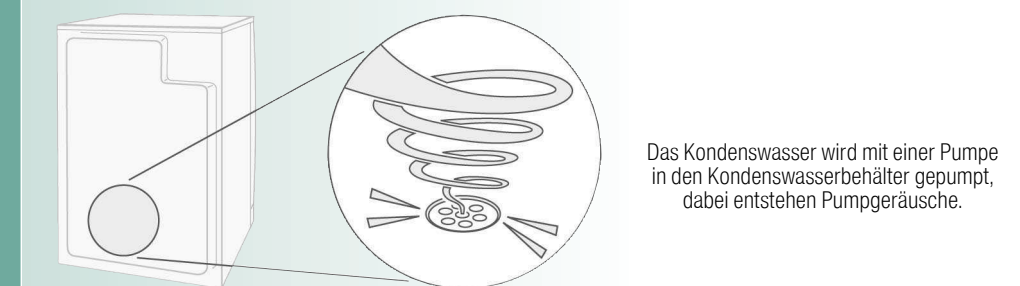
Der Kompressor im Trockner verursacht von Zeit zu Zeit ein Brummen. Lautstärke und Tonhöhe können sich dabei in Abhängigkeit der gewählten Programme und des Trocknungsfortschritts verändern.



Der Kompressor des Trockners wird zeitweise belüftet, dabei entsteht ein surrendes Geräusch.



Die automatische Reinigung des Trockners verursacht ein Klicken.



Das Kondenswasser wird mit einer Pumpe in den Kondenswasserbehälter gepumpt, dabei entstehen Pumpgeräusche.

Was tun wenn ...

- ! Kann eine Störung nicht selbst behoben werden (z.B. Ein-/Ausschalten), wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst. Wir finden immer eine passende Lösung, auch um unnötige Technikerbesuche zu vermeiden. Vertrauen Sie der Kompetenz des Herstellers und stellen somit sicher, dass die Reparatur von geschulten Servicetechnikern durchgeführt wird, die mit den Original-Ersatzteilen ausgerüstet sind. Die Kontaktdaten für den nächstgelegenen **Kundendienst** finden Sie hier bzw. im beiliegenden Kundendienstverzeichnis:
  - **D** 089 21 751 751
  - **A** 0810 550 522
  - **CH** 0848 840 040Geben Sie bitte dem Kundendienst die Erzeugnisnummer (E-Nr.) und die Fertigungsnummer (FD) des Gerätes an (unterhalb des Einfüllfensters).
- **Anzeigelampe Start/Pause // Départ**/Pause leuchtet nicht. Netzstecker eingesteckt? Programm gewählt?
- **Anzeigefeld und Anzeigelampen (je nach Modell)** erlöschen und Taste **Start**/Pause // **Départ**/Pause blinkt. Energiespar-Modus aktiviert → separate **Anleitung für Energiespar-Modus**.
- **Anzeigelampe Reservoir ledigen / Vider le réservoir** (Behälter) und Taste **Start**/Pause // **Départ**/Pause blinken. Behälter für Kondenswasser entleeren → **Seite 4**. Ggf. Filter im Kondenswasserbehälter reinigen → **Seite 9**. Trockner transportiert? → 2 Stunden warten und erneut starten.
- **Anzeigelampe Filter reinigen / Nettoyer le filtre** (Filter) und Taste **Start**/Pause // **Départ**/Pause blinken. Flusensiebe unter fließendem Wasser reinigen → **Seite 4**.
- Im Anzeigefeld erscheint **Cin**. Kein Fehler! Automatische Reinigung des Wärmetauschers. Kondenswasserbehälter nicht entleeren.
- Trockner startet nicht. Taste **Start**/Pause // **Départ**/Pause gewählt? Tür geschlossen? Programm eingestellt? Umgebungstemperatur höher als 5 °C?
- Wasser tritt aus. Trockner waagrecht ausrichten.
- Tür öffnet sich selbsttätig. Tür zudrücken bis hörbar eingerastet.
- Wäsche wird nicht richtig trocken oder ist noch zu feucht. Warme Wäsche fühlt sich nach Programmende feuchter an als sie tatsächlich ist. Breiten Sie die Wäsche aus und lassen die Wärme entweichen. Feinjustieren Sie das Trockenziel, dadurch verlängert sich die Trockenzeit, aber die Temperatur erhöht sich nicht. Ihre Wäsche wird trockener. Wählen Sie ein Programm mit längerer Trockenzeit oder erhöhen Sie das Trockenziel. Die Temperatur erhöht sich dabei nicht. Wählen Sie ein Zeitprogramm zum Nachtrocknen noch feuchter Wäsche. Haben Sie die maximale Beladungsmenge des Programms überschritten, kann die Wäsche nicht richtig getrocknet werden. Reinigen Sie die Feuchtigkeitfühler in der Trommel. Eine feine Kalkschicht kann die Sensoren beeinträchtigen und ihre Wäsche wird nicht richtig trocken. Trocknung wurde abgebrochen durch Netzausfall, einen vollen Kondenswasser-Behälter oder durch Überschreiten der maximalen Trockenzeit.
- Wäsche feucht. Nächst höheres Trocknungsprogramm verwenden oder zusätzlich das Zeitprogramm → **Seite 7**. Warme Wäsche fühlt sich feuchter an als sie tatsächlich ist!
- Feuchtigkeit im Raum steigt stark an. Raum ausreichend lüften. Lufteinlass versperrt? → Freihalten.
- Netzausfall. Wäsche sofort aus dem Trockner nehmen und ausbreiten. Wärme kann entweichen. Vorsicht: Tür, Trommel und Wäsche können heiß sein.
- Zeitweise zusätzliche Geräusche und Vibrationen. Kein Fehler! Normale Geräusche → **Seite 11**.
- Lautes Brumngeräusch für einige Sekunden. Kondenswasserbehälter vollständig eingeschoben? → Kondenswasserbehälter ganz einschieben. Kein Fehler! Normale Geräusche → **Seite 11**.

Sicherheitshinweise

- ! **Notfall**
  - Sofort Netzstecker aus Steckdose ziehen oder Sicherung unterbrechen.
- ! **Trockner NUR...**
  - in Innenräumen des Haushalts einsetzen.
  - zum Trocknen von Textilien verwenden.
- Trockner NIE...**
  - für andere Zwecke als oben beschrieben verwenden.
  - in der Technik oder den Eigenschaften abändern.
- Gefahren**
  - Kinder und nicht instruierte Personen dürfen den Trockner nicht benutzen.
  - Kinder nicht mit dem Trockner unbeaufsichtigt lassen.
  - Haustiere vom Trockner fernhalten.
  - Alle Gegenstände aus Taschen der Textilien entfernen. Besonders auf Feuerzeuge achten → **Explosionsgefahr!**
  - Nicht auf Tür lehnen oder setzen → **Kippgefahr!**
- Installation**
  - Lose Leitungen befestigen → **Stolpergefahr!**
  - Trockner bei Frostgefahr nicht betreiben.
- Netzanschluss**
  - Trockner vorschriftsmäßig an Wechselstrom-Schutzkontakt-Steckdose anschließen, da sonst Sicherheit nicht gewährleistet.
  - Leitungsquerschnitt muss ausreichen.
  - Nur Fehlerstrom-Schutzschalter mit diesem Zeichen verwenden:
  - Netzstecker und Steckdose müssen zusammenpassen.
  - Keine Vielfachstecker/-kupplungen und/oder Verlängerungsleitungen verwenden.
  - Netzstecker nicht mit feuchten Händen anfassen → **Stromschlaggefahr!**
  - Netzstecker nie an Leitung aus Steckdose ziehen.
  - Netzleitung nicht beschädigen → **Stromschlaggefahr!**
- Betrieb**
  - Füllen Sie nur Wäsche in die Trommel ein. Bevor Sie den Trockner einschalten - prüfen Sie den Inhalt!
  - Trockner nicht verwenden, wenn Wäsche mit Lösungsmittel, Öl, Wachs, Fett oder Farbe in Berührung kam (z.B. Haarfestiger, Nagellackentferner, Fleckenentferner, Waschbenzin etc.) → **Feuer-/Explosionsgefahr!**
  - Der Trommeltrockner darf nicht benutzt werden, wenn industrielle Chemikalien für die Reinigung benutzt worden sind.
  - Gefahr durch Staub (z.B. Kohlenstaub, Mehl): Trockner nicht verwenden → **Explosionsgefahr!**
  - Trockner nicht verwenden, wenn Wäsche Schaumstoff/-gummi enthält → Elastisches Material kann zerstört werden und Trockner kann durch mögliche Verformung des Schaumstoffes beschädigt werden.
  - Den Trockner niemals vor Ende des Trocknenzyklus ausschalten, es sei denn, alle Wäschestücke werden rasch entnommen und so ausgebreitet, dass die Wärme adgegeben werden kann.
  - Leichte Objekte, wie lange Haare, können in den Lufteinlass des Trockners gesaugt werden → **Verletzungsgefahr!**
  - Der letzte Abschnitt des Trocknenzyklus erfolgt ohne Wärme (Abkühlzyklus), um sicherzustellen, dass die Wäschestücke bei einer Temperatur verbleiben, die nicht zur Beschädigung der Wäschestücke führt.
  - Trockner nach Programmende ausschalten.
  - Kondenswasser ist kein Trinkwasser und kann mit Flusen verunreinigt sein!
- Defekt**
  - Trockner bei Defekt oder Verdacht auf Defekt nicht verwenden, Reparatur nur durch Kundendienst.
  - Trockner mit defekter Netzleitung nicht einsetzen. Defekte Netzleitung nur durch Kundendienst ersetzen lassen, um Gefahren zu vermeiden.
- Ersatzteile Entsorgen**
  - Aus Sicherheitsgründen nur Original-Ersatzteile und -Zubehör verwenden.
  - Netzstecker ziehen, **danach** Netzleitung am Gerät abschneiden. Bei öffentlicher Entsorgungsstelle entsorgen.
  - Der Wärmetauscher des Trockners enthält in hermetisch geschlossener Einrichtung enthaltenes fluoriertes Treibhausgas (R134a) → fachgerecht entsorgen. Füllmenge: 0,22 kg.
  - Verpackung: Kindern keine Verpackungsteile überlassen → **Erstickungsgefahr!**
  - Alle Materialien sind umweltverträglich und wieder verwendbar. Umweltgerecht entsorgen.



**Wäschetrockner**  
WT46W372FG  
WT46W362FG

siemens-home.com/welcome

de Gebrauchs- und Aufstellanleitung

! Sicherheitshinweise auf Seite 13 beachten!

! Trockner erst nach dem Lesen dieser Anleitung und separater **Anleitung für Energiespar-Modus** in Betrieb nehmen!

Register your product online



Ihr neuer Trockner

**Gratulation** - Sie haben sich für ein modernes, qualitativ hochwertiges Haushaltsgerät der Marke Siemens entschieden. Der Kondensationstrockner mit Wärmepumpe und automatischer Reinigung des Wärmetauschers zeichnet sich durch sparsamen Energieverbrauch und einem verminderten Wartungsaufwand aus → Seite 6.

Jeder Trockner, der unser Werk verlässt, wird sorgfältig auf Funktion und einwandfreien Zustand geprüft.

Bei Fragen steht Ihnen unser Kundendienst gern zur Verfügung.

Umweltgerecht entsorgen

Dieses Gerät ist entsprechend der europäischen Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik- Altgeräte (waste electrical and electronic equipment - WEEE) gekennzeichnet. Die Richtlinie gibt den Rahmen für eine EU-weit gültige Rücknahme und Verwertung der Altgeräte vor.

Für weitere Informationen zu unseren Produkten, Zubehör, Ersatzteilen und Services unter: [www.siemens-home.com](http://www.siemens-home.com)

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

- nur im Haushalt,
  - nur zum Trocknen von Textilien, die mit Wasser gewaschen wurden.
- !** Halten Sie Kinder unter 3 Jahren vom Trockner fern. Lassen Sie Kinder keine Reinigungs- und Wartungsarbeiten am Trockner ohne Aufsicht ausführen.
- Kinder nicht mit dem Trockner unbeaufsichtigt lassen!
- Haustiere vom Trockner fernhalten!
- Der Trockner kann von Kindern ab 8 Jahren, von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten und von Personen mit mangelnder Erfahrung oder Wissen bedient werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder durch eine verantwortliche Person unterwiesen wurden.
- Dieses Gerät ist für eine Nutzung bis zu einer Höhe von maximal 4000 Metern über dem Meeresspiegel bestimmt.

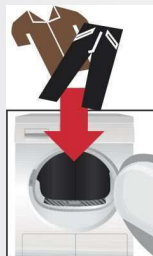
Vorbereiten Installation siehe Seite 8



Beschädigten Trockner nie in Betrieb nehmen! Informieren Sie Ihren Kundendienst!



Nur mit trockenen Händen! Nur am Stecker anfassen!



Wäsche sortie

Alle Gegenstände aus den Taschen entfernen. Auf Feuerzeuge achten! Die Trommel muss vor dem Füllen leer sein!

Siehe Programmübersicht auf Seite 7.

Siehe auch separate Anleitung "Wollkorb" (je n

Programm auswählen  
Trocknerprog

Inhalt

	Seite
■ Vorbereiten .....	2
■ Programme einstellen .....	2
■ Trocknen .....	3/4
■ Hinweise zur Wäsche. ....	5
■ Tastensignale .....	5
■ Feinjustierung des Trocknungsergebnisses. ....	6
■ Was Sie unbedingt beachten sollten ...	6
■ Programmübersicht .....	7
■ Installieren .....	8
■ Frostschutz / Transport .....	8
■ Pflege und Reinigung .....	9
■ Technische Daten .....	10
■ Optionales Zubehör. ....	10
■ Normale Geräusche. ....	11
■ Was tun wenn ... / Kundendienst. ....	12
■ Sicherheitshinweise .....	13

Programmwähler

Kreukherstellend Synthétiques

Kastdroog extra Prêt à ranger extra

Kastdroog Prêt à ranger

Strijkdroog Prêt à repasser

SuperKort 40 Express 40 min

Outdoor

Tijdprogramma 30 min. warm

Minuterie chaud 30 min

Uit Arrêt

Katoen Coton

Kastdroog extra Prêt à ranger extra

Kastdroog Prêt à ranger

Strijkdroog Prêt à repasser

Mix Kastdroog Mix Prêt à ranger

Wol finish Finition laine

Status-/Service anzeigen

Antikreukfase/Einde Antifroissage

Kastdroog Prêt à ranger

Strijkdroog Prêt à repasser

Drogen Séchage

Keuze eindtijd

Fin différée

Délicat

Anti-froissage

Signal

Start/Pauze Départ/Pause

Filter reinigen Nettoyer le filtre

Reservoir ledigen Vider le reservoir

Display/Restzeit

h:min

Keuze eindtijd

Fin différée

Délicat

Anti-froissage

Signal

Zusatzfunktionen

Delicaat / Délicat

Antikreuk / Antifroissage

Signaal / Signal

Flusensiebe unter fließendem Wasser reinigen → Seite 4.

Behälter für Kondenswasser entleeren. Ggf. Filter im Kondenswasserbehälter reinigen → Seite 9.

Programmende nach 1-24 Stunden (Taste evtl. mehrmals wählen) immer zur nächsten vollen Stunde wählbar.

Automatische Reinigung des Wärmetauschers.

**0, 1, 2, 3** Das Trocknungsergebnis (z.B. Schranktrocken) kann in drei Stufen (1 - max. 3) für Programme **Katoen/Coton** (Baumwolle), **Kreukherstellend/Synthétiques** (Pflegeleicht), **Mix** und **SuperKort 40/Express 40 min** (Super 40) angepasst werden → Voreinstellung = 0. Einstellung bleibt nach Feinjustierung eines dieser Programme für die anderen erhalten. Weitere Informationen → Seite 6.

Keuze eindtijd / Fin différée (Fertig in)

CIn

Feinjustierung des Trocknungsergebnisses



Alle Tasten sind ser  
leichtes Berühren g

Start/Pauze // Départ/P



Trockner nur mit e  
Flusensieben betre

# Trocknen

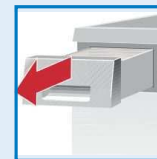


## Kondenswasser entleeren

Behälter **nach jedem** Trocknen entleeren, nicht während des Trocknens!

1. Kondenswasserbehälter herausziehen und waagrecht halten.
2. Kondenswasser ausgießen.
3. Behälter immer vollständig bis zum Einrasten einschieben.

Wenn Anzeigelampe **Reservoir ledigen / Vider le reservoir** (Behälter) trotz Entleeren blinkt → **Filter im Kondenswasserbehälter** Seite 9.

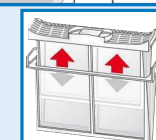
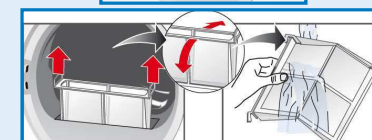
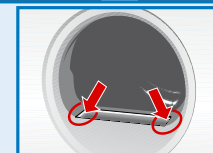
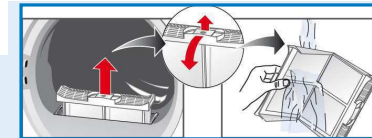


## Flusensiebe reinigen

**i** Ein sauberes Flusensieb reduziert den Stromverbrauch und die Trocknungszeit.

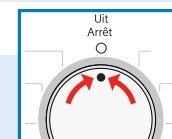
Das Flusensieb besteht aus zwei Teilen. Reinigen des inneren und äußeren Siebes **nach jedem** Trocknen:

1. Tür öffnen. Flusen an Tür/Türbereich entfernen.
2. Beide Teile des Flusensiebes herausziehen.
3. Flusen vom Rand des Schachtes entfernen. Sie sollen nicht in den offenen Schacht fallen.
4. Siebe aufklappen und alle Flusen entfernen.
5. Beide Teile unter fließendem Wasser durchspülen und gut abtrocknen.
6. Das innere und äußere Sieb zuklappen, ineinander stecken und wieder einsetzen.



## Trockner ausschalten

Programmwähler auf **Uit / Arrêt** (Aus) stellen. Wäsche nicht im Trockner belassen!



## Wäsche entnehmen

Ihr Trockner verfügt über eine automatische Knitterschutzfunktion. Die Trommel wird nach Programmende 60 Minuten in bestimmten Zeitabständen bewegt. Die Wäsche bleibt locker und flauschig (bei gewählter Zusatzfunktion **Antikreuk / Antifroissage** (Knitterschutz) 120 Minuten).

**Programmende** sobald Anzeigelampe **Antikreukfase/Einde / Antifroissage/Fin** (Ende/Knitterschutz) leuchtet.



**Programm unterbrechen** Wäsche nachlegen oder entnehmen.

**i** Der Trocknungsvorgang kann zum Nachlegen oder Entnehmen für kurze Zeit unterbrochen, muss aber anschließend fortgesetzt und beendet, werden!

1. Tür öffnen, der Trocknungsvorgang wird unterbrochen.
2. Wäsche nachlegen oder entnehmen und Tür schließen.
3. Bei Bedarf Programm und Zusatzfunktionen neu wählen.
4. Taste **Start/Pauze // Départ**/Pause wählen. Restzeit wird nach einigen Minuten aktualisiert.



1  
2  
3



# Trocknen



Während des Trocknens Kondenswasserbehälter nicht herausziehen/entleeren!

# Hinweise zur Wäsche ...



## Kennzeichnung von Textilien

### Pflegehinweise des Herstellers beachten!

- ☑ Trocknen mit normaler Temperatur.
- ☑ Trocknen mit niedriger Temperatur → zusätzlich **Delicaat / Délicat** (Schon) wählen.
- ☑ Nicht maschinell trocknen.



### Unbedingt Sicherheitshinweise Seite 13 beachten!

Beispielsweise folgende Textilien nicht im Trockner trocknen:

- Luftundurchlässige Textilien (z.B. gummiert).
- Empfindliche Gewebe (Seide, synthetische Gardinen) → Knitterbildung!
- Ölverschmutzte Wäsche.



## Tipps zum Trocknen

- Für gleichmäßiges Trocknungsergebnis, Wäsche nach Gewebeat und Trocknungsprogramm sortieren.
- Sehr kleine Textilien (z.B. Babystrümpfe) immer zusammen mit großem Wäschestück (z.B. Handtuch) trocknen.
- Reißverschlüsse, Haken und Ösen schließen, Bezüge zuknöpfen. Stoffgürtel, Schürzenbänder usw. zusammenbinden.
- Pflegeleichte Wäsche nicht übertrocknen → Knittergefahr! Wäsche an der Luft nachtrocknen lassen.
- Wolle nicht im Trockner trocknen, nur Auffrischen → Seite 7 Programm **Wol finish / Finition laine** (Wolle Finish).
- Wäsche nach dem Trocknen nicht sofort bügeln, einige Zeit zusammenlegen → Restfeuchte verteilt sich dann gleichmäßig.
- Das Trocknungsergebnis hängt von der Art des Wasser, das während des Waschens verwendet wird, ab. → *Feinjustierung des Trocknungsergebnisses* → Seite 6.
- Gewirkte Textilien (z.B. T-Shirts, Trikotwäsche) laufen beim ersten Trocknen oft ein. → Nicht Programm **Kastroog extra / Prêt à ranger extra** (Schrantrocken +) verwenden.
- Gestärkte Wäsche ist nur bedingt für Trockner geeignet. → Stärke hinterlässt einen Belag, der die Trocknung beeinträchtigt.
- Weichspüler beim Waschen der zu trocknenden Wäsche nach Herstellerangaben dosieren.
- Für vorgetrocknete, mehrlagige Textilien oder einzelne kleine Wäschestücke Zeitprogramm verwenden. Auch zum Nachtrocknen geeignet.

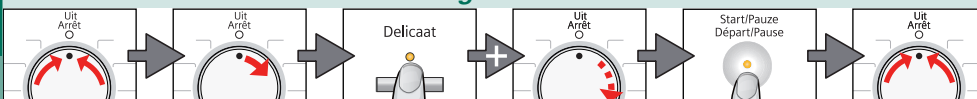
## Umweltschutz / Sparhinweise

- Vor dem Trocknen Wäsche in der Waschmaschine gründlich schleudern. → Höhere Schleuderdrehzahlen verkürzen die Trocknungszeit und senken den Energieverbrauch, auch pflegeleichte Wäsche schleudern.
- Maximal empfohlene Füllmenge nutzen, aber nicht überschreiten → Programmübersicht Seite 7.
- Während des Trocknens Raum gut belüften.
- Lufteinlass nicht zustellen oder zukleben.

# Tastensignale



## Einstellen der Lautstärke für Tastensignale



Auf **Uit/Arrêt** (Aus) stellen    1 x nach rechts    **Delicaat/Délicat** (Schon) gewählt halten und 2 x nach rechts    **Start/Pause // Départ/Pause** so oft drücken, bis gewünschte Lautstärke erreicht ist    Auf **Uit/Arrêt** (Aus) stellen

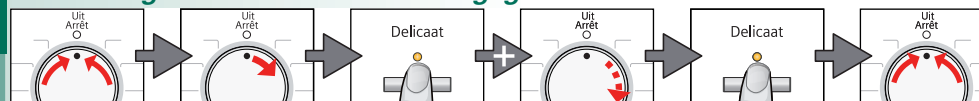


Verfügbare Werte: 0 (aus), 1 (leise), 2 (mittel), 3 (laut), 4 (sehr laut).

# Feinjustierung des Trocknungsergebnisses



## Einstellung der Stufen der Trocknungsgrade



Auf **Uit/Arrêt** (Aus) stellen    1 x nach rechts    **Delicaat/Délicat** (Schon) gewählt halten und 5 x nach rechts    **Delicaat/Délicat** (Schon) drücken bis zur gewünschten    Auf **Uit/Arrêt** (Aus) stellen



L:00, L:01, L:02, L:03 werden der Reihe nach angezeigt  
Kurzes Signal bei der Änderung von L:03 auf L:00, langes Signal - andere Fälle.

L:01

# Was Sie unbedingt beachten sollten ...

Ihr Trockner ist besonders energiesparend und zeichnet sich technisch durch einen Kältekreislauf aus, der ähnlich wie bei einem Kühlschrank, Energie effizient nutzt. Der Wärmetauscher des Trockners wird beim Trocknen automatisch gereinigt. Flusensiebe und Filter im Kondenswasserbehälter müssen regelmäßig gereinigt werden.



*Trockner nie ohne Flusensiebe und ohne Filter im Kondenswasserbehälter betreiben!*

## Flusensiebe

Beim Trocknen werden Flusen und Haare aus der Wäsche im Flusensieb aufgefangen. Verstopfte Flusensiebe können den Wärmeaustausch mindern. Daher Flusensiebe unbedingt nach jedem Trocknen reinigen. Regelmäßig unter fließendem Wasser abspülen → Seite 4.

## Filter im Kondenswasserbehälter

Filter im Kondenswasserbehälter reinigt das Kondenswasser. Dieses Kondenswasser wird für die automatische Reinigung benötigt. Der Filter sollte regelmäßig unter fließendem Wasser gereinigt werden. Entleeren des Kondenswasserbehälters vor der Reinigung des Filters notwendig → Seite 4/9.

## Textilien

Keine Textilien trocknen, wenn diese mit Lösungsmittel, Öl, Wachs, Fett oder Farbe in Berührung kamen: z.B. Haarfestiger, Nagellackentferner, Fleckenentferner, Waschbenzin etc.  
Leeren der Taschen der Textilien.  
Keine luftundurchlässigen Textilien trocknen.  
Stark flusende Wäschestücke vermeiden.  
Wolle nur im Wolleprogramm auffrischen.

# Programmübersicht

siehe auch Seite 5

Sortieren der Wäsche nach Textil- und Gewebeart. Textilien müssen trocknergeeignet sein.

Nach dem Trocknen: Wäsche ...		☞ bügeln	☞ leicht nachbügeln	☞ nicht bügeln	☞ mangeln
PROGRAMME					
TEXTILART UND HINWEISE					
<b>**Katoen / Coton</b> (Baumwolle)	<b>max. 7 kg</b>	Strapazierfähige Textilien, kochfeste Textilien aus Baumwolle oder Leinen.			
<b>**Kreukherstellend / Synthétiques</b> (Pflegeleicht)	<b>max. 3,5 kg</b>	Bügelfreie Wäsche aus Synthetik- und Mischgewebe, pflegeleichter Baumwolle.			
<b>**Mix</b>	<b>max. 3 kg</b>	Gemischte Beladung aus Textilien aus Baumwolle und Synthetik (Mix).			
<b>*Strijkdroog / Prêt à repasser</b> (Bügelrocken)	☞ ☞ ☞ ☞ ☞	Zustand der Wäsche zum Bügeln geeignet (Wäsche bügeln, um Knitter zu vermeiden).			
Kastdroog / Prêt à ranger (Schranktrocken)	☞	Für einlagige Wäsche.			
<b>*Kastdroog extra / Prêt à ranger extra</b> (Schranktrocken extra)	☞	Für Wäsche mit dicken, mehrlagigen Anteilen.			
<b>Wol finish / Finition laine</b> (Wolle Finish)	<b>max. 3 kg</b>	Waschmaschinenfeste Wolle-Textilien. Textilien werden flauschiger, aber nicht getrocknet. Textilien nach Programmende entnehmen und trocknen lassen.			
<b>SuperKort 40 / Express 40 min</b> (Super 40)	<b>max. 1 kg</b>	Wäsche, die schnell getrocknet werden soll, z.B. aus Synthetik, Baumwolle oder Mischgewebe. Die Werte können in Abhängigkeit von Textilart, Zusammensetzung der zu trocknenden Wäsche, Restfeuchte des Textils sowie Beladungsmenge gegenüber den angegebenen Werten abweichen.			
<b>Outdoor</b>	<b>max. 1,5 kg</b>	Textilien mit Membranbeschichtung, wasserabweisende Textilien, Funktionsbekleidung, Fleeceartextilien (Jacken/Hosen mit herausnehmbaren Innenfutter separat trocknen).			
<b>Tijdprogramma / Minuterie</b> Warm / Chaud 30 min (Zeitprogramm Warm 30 min)	<b>max. 3 kg</b>	Alle Textilarten; Zeitprogramm. Geeignet für vorgetrocknete oder leicht feuchte Wäsche und zum Nachtrocknen mehrlagiger, dicker Wäsche. Trocknen Sie Wolle, Sportschuhe und Kuscheltiere ausschließlich mit dem Wollkorb → <i>Optionales Zubehör, Seite 10</i> . Im Zeitprogramm wird die Restfeuchte der Wäsche nicht automatisch erkannt. Ist die Wäsche nach dem Trocknen noch zu feucht, wiederholen Sie das Programm.			

\*nur für Programme **Baumwolle** und **Pflegeleicht**.

\*\*Trockenziele individuell wählbar → Schranktrocken extra, Schranktrocken und Bügeltrocken (*je nach Modell*).

Feinjustierung des Trocknungsgrades möglich; mehrlagige Textilien benötigen eine längere Trocknungsdauer als einlagige Kleidungsstücke. Empfehlung: getrennt Trocknen!

9510 / 9000964589



BSH Hausgeräte GmbH  
Carl-Wery-Straße 34  
81739 München/GERMANY

WT46W372FG  
WT46W362FG

Hergestellt von BSH Hausgeräte GmbH unter Markenlizenz der Siemens AG



## Installieren



- Lieferumfang: Trockner, Gebrauchs- und Aufstellanleitung, Wollkorb (je nach Modell).
- Trockner auf Transportschäden prüfen!
- Trockner hat ein hohes Gewicht. Nicht allein anheben!
- Vorsicht vor scharfen Kanten!
- Nicht in frostgefährdetem Raum aufstellen! Gefrierendes Wasser kann zu Schäden führen!
- In Zweifelsfällen vom Fachmann anschließen lassen!
- Trockner nicht an hervorstehenden Bauteilen (z.B. Tür) anheben - Bruchgefahr!

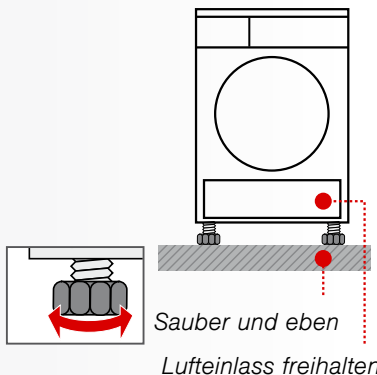
1.

### Trockner aufstellen

- Netzstecker muss jederzeit erreichbar sein.
- Auf saubere, ebene und feste Aufstellfläche stellen!
- Lufteinlass vorn am Trockner freihalten.
- Umgebung des Trockners sauberhalten.
- Trockner mit Hilfe der Schraubfüße ausrichten. Wasserwaage verwenden.
- Auf keinen Fall Schraubfüße entfernen!



Alle Zubehörteile aus Trommel nehmen.  
Trommel muss leer sein!



Trockner nicht aufstellen hinter einer Tür oder einer Schiebetür, die das Öffnen der Tür des Trockners blockieren oder verhindern könnte! Kinder können sich so nicht einsperren und in Lebensgefahr geraten.

2.

### Netzanschluss siehe Sicherheitshinweise → Seite 13.

- Vorschriftsgemäß an Wechselstrom-Schutzkontakt-Steckdose anschließen, im Zweifelsfall Steckdose vom Fachmann überprüfen lassen!
- Netzspannung und Spannungsangabe am Geräteschild (→ Seite 10) müssen übereinstimmen!
- Anschlusswert und erforderliche Sicherung sind auf dem Geräteschild angegeben.

## Frostschutz



Trockner bei Frostgefahr nicht betreiben!



### Vorbereitung

1. Behälter für Kondenswasser entleeren → Seite 4.
2. Programmwähler auf beliebiges Programm stellen.
3. Taste **Start**/Pauze // **Départ**/Pause → Kondenswasser wird in den Behälter gepumpt.
4. 5 Min. warten, Behälter für Kondenswasser nochmals leeren.
5. Programmwähler auf **Uit** / **Arrêt** (Aus) stellen.

## Transport



- Vorbereitung des Trockners → siehe Frostschutz.
- Trockner aufrecht stehend transportieren.
- Nach Transport Trockner zwei Stunden stehen lassen.



Im Trockner befindet sich Restwasser. Dieses kann bei Schrägstellung des Trockners auslaufen.

## Pflege und Reinigung



Nur im ausgeschalteten Zustand!



### Wärmetauscher

Der Wärmetauscher des Trockners wird beim Trocknen automatisch gereinigt, im Anzeigefeld erscheint **Cln**. Kondenswasserbehälter während des Reinigungsprozesses nicht herausziehen.



### Trocknergehäuse, Bedienblende, Lufteinlass

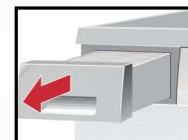
Mit einem weichen, feuchten Lappen abreiben.  
Keine scharfen Reinigungs- und Lösungsmittel verwenden.  
Waschmittel- und Reinigerreste sofort entfernen.  
Beim Trocknen kann sich zwischen Fenster und Dichtung gelegentlich Wasser ansammeln. Dies beeinträchtigt die Funktionen Ihres Trockners in keiner Weise!



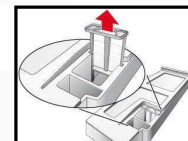
### Filter im Kondenswasserbehälter

Beim Entleeren des Kondenswasserbehälters wird der Filter automatisch gereinigt. Filter trotzdem regelmäßig unter fließendem Wasser reinigen → Vermeiden von hartnäckigen Ablagerungen/Verunreinigungen.

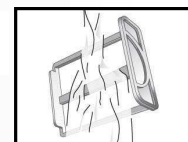
1. Kondenswasserbehälter herausziehen.



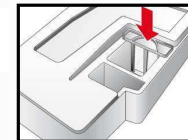
2. Filter aus Rastung ziehen.



3. Filter unter fließendem Wasserstrahl oder in der Geschirrspülmaschine reinigen.



4. Filter einsetzen.



5. Kondenswasserbehälter einschieben bis zum Einrasten.



Trockner nur mit eingesetztem Filter betreiben!



### Feuchtigkeitsfühler

Der Trockner ist mit Feuchtigkeitsfühlern aus Edelstahl ausgestattet. Feuchtigkeitsfühler messen den Feuchtegrad der Wäsche. Nach längerer Betriebszeit kann sich auf den Feuchtigkeitsfühlern eine feine Kalkschicht bilden.

1. Tür öffnen.
2. Feuchtigkeitsfühler mit einem angefeuchteten Schwamm mit rauher Oberfläche reinigen.



Keine Stahlwolle oder Scheuermittel verwenden!



Technische Daten

<b>Abmessungen (TxBxH)</b>	60 x 60 x 85 cm (Höhe verstellbar)
<b>Gewicht</b>	ca. 51 kg
<b>Max. Füllmenge</b>	7 kg
<b>Behälter für Kondenswasser</b>	4,0 l
<b>Anschluss-Spannung</b>	220-240 V
<b>Anschluss-Leistung</b>	max. 800 W
<b>Absicherung</b>	10 A
<b>Umgebungstemperatur</b>	5 - 35°C
<b>Erzeugnisnummer</b>	unterhalb des Einfüllfensters
<b>Fertigungsnummer</b>	
Das Geräteschild finden Sie auf der Rückseite des Trockners.	
<b>Leistungsaufnahme im ausgeschalteten Zustand</b>	0,10 W
<b>Leistungsaufnahme im Bereit-Zustand (unausgeschalteter Zustand)</b>	1,00 W
<b>Trommelinnenbeleuchtung</b> (je nach Modell): Die Trommel wird nach Öffnen oder Schließen der Tür, sowie nach Programmstart beleuchtet und erlischt selbsttätig.	

Verbrauchswerte

Programm	Schleuderdrehzahl mit der die Wäsche geschleudert wurde	Dauer**		Energieverbrauch**	
<b>Baumwolle</b>		<b>7 kg</b>	<b>3,5 kg</b>	<b>7 kg</b>	<b>3,5 kg</b>
Schränktrocken*	1400 U/min	151 min	93 min	1,33 kWh	0,80 kWh
	1000 U/min	178 min	110 min	1,65 kWh	0,97 kWh
	800 U/min	205 min	127 min	1,92 kWh	1,13 kWh
Bügeltrocken*	1400 U/min	110 min	71 min	0,94 kWh	0,61 kWh
	1000 U/min	137 min	88 min	1,24 kWh	0,80 kWh
	800 U/min	166 min	111 min	1,55 kWh	1,04 kWh
<b>Pflegeleicht</b>		<b>3,5 kg</b>		<b>3,5 kg</b>	
Schränktrocken*	800 U/min	64 min		0,54 kWh	
	600 U/min	78 min		0,68 kWh	

\* Programmeinstellung für Prüfungen nach gültiger EN61121.  
\*\* Die Werte können in Abhängigkeit von Textilart, Zusammensetzung der zu trocknenden Wäsche, Restfeuchte des Textils, des eingestellten Trockengrades, sowie der Beladungsmenge gegenüber den angegebenen Werten abweichen.

Effizientestes Programm für Baumwolltextilien

Folgendes "Standard-Baumwollprogramm" (gekennzeichnet durch ü) ist zum Trocknen normal nasser Baumwollwäsche geeignet und in Bezug auf den kombinierten Energieverbrauch für das Trocknen nasser Baumwollwäsche am effizientesten.

Standard-Programme für Baumwolle nach aktueller EU-Verordnung 932/2012

Programm	Beladung	Energieverbrauch	Programmdauer
☐ Baumwolle Schränktrocken	7 kg/3,5 kg	1,65 kWh/0,97 kWh	178 min/110 min

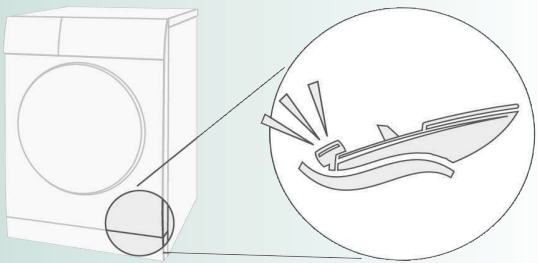
Programmeinstellung für Prüfungen und Energieetikettierung gemäß Richtlinie 2010/30/EU.

Optionales Zubehör (Über Kundendienst Bestellnummer, je nach Modell)

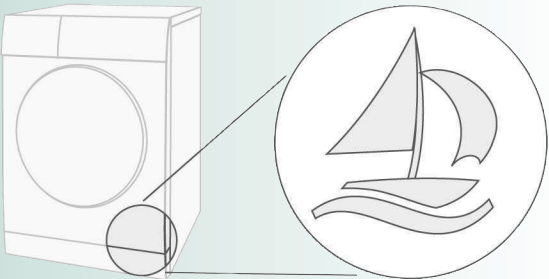
WZ 11410	<b>Verbindungssatz Wasch-Trocken-Säule</b> Der Trockner kann platzsparend auf eine geeignete Waschmaschine gleicher Tiefe und Breite gestellt werden. Trockner <b>unbedingt</b> mit diesem Verbindungssatz auf der Waschmaschine befestigen. WZ 20400: mit ausziehbarer Arbeitsplatte.
WZ 20290	<b>Unterbau</b> Anstelle der Geräte-Abdeckplatte <b>unbedingt</b> eine Blechabdeckung vom Fachmann montieren lassen.
WZ 20500	<b>Podest</b> Zum besseren Be- und Entladen. Im Auszug befindlicher Korb kann zum Wäschetransport genutzt werden.
WZ 20600	<b>Wollekorb</b> Der Wollkorb ermöglicht Ihnen das Trocknen von <b>einzelnen</b> Wolletextilien, Sportschuhen und Kuscheltieren(siehe auch separate Anleitung "Wollkorb").

Normale Geräusche

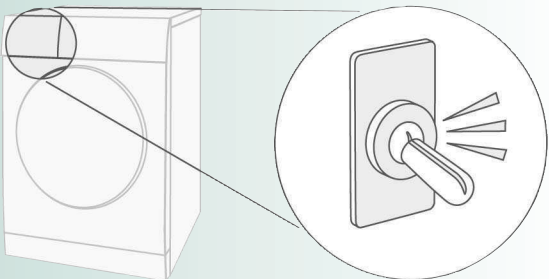
Beim Trocknen entstehen durch Kompressor und Pumpe ganz normale Geräusche.



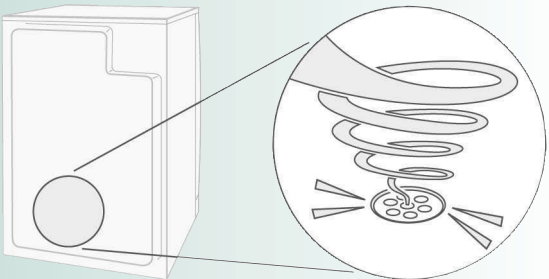
Der Kompressor im Trockner verursacht von Zeit zu Zeit ein Brummen. Lautstärke und Tonhöhe können sich dabei in Abhängigkeit der gewählten Programme und des Trocknungsfortschritts verändern.



Der Kompressor des Trockners wird zweitweise belüftet, dabei entsteht ein surrendes Geräusch.



















Die automatische Reinigung des Trockners verursacht ein Klicken.













Das Kondenswasser wird mit einer Pumpe in den Kondenswasserbehälter gepumpt, dabei entstehen Pumpgeräusche.



# Was tun wenn ...

	<p>Kann eine Störung nicht selbst behoben werden (z.B. Ein-/Ausschalten), wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst. Wir finden immer eine passende Lösung, auch um unnötige Technikerbesuche zu vermeiden. Vertrauen Sie der Kompetenz des Herstellers und stellen somit sicher, dass die Reparatur von geschulten Servicetechnikern durchgeführt wird, die mit den Original-Ersatzteilen ausgerüstet sind. Die Kontaktdaten für den nächstgelegenen <b>Kundendienst</b> finden Sie hier bzw. im beiliegenden Kundendienstverzeichnis:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- <b>D</b> 089 21 751 751</li><li>- <b>A</b> 0810 550 522</li><li>- <b>CH</b> 0848 840 040</li></ul> <p>Geben Sie bitte dem Kundendienst die Erzeugnisnummer (E-Nr.) und die Fertigungsnummer (FD) des Gerätes an (unterhalb des Einfüllfensters). Programmwähler auf  <b>Uit / Arrêt</b> (Aus) stellen und Netzstecker aus der Steckdose ziehen.</p>
	Anzeigelampe <b>Start</b> /Pause // <b>Départ</b> /Pause leuchtet nicht. Netzstecker eingesteckt? Programm gewählt?
	Anzeigefeld und Anzeigelampen (je nach Modell) erlöschen und Taste <b>Start</b> /Pause // <b>Départ</b> /Pause blinkt. Energiespar-Modus aktiviert → separate <i>Anleitung für Energiespar-Modus</i> .
	Anzeigelampe <b>Reservoir ledigen / Vider le réservoir</b> (Behälter) und Taste <b>Start</b> /Pause // <b>Départ</b> /Pause blinken. Behälter für Kondenswasser entleeren → <i>Seite 4</i> . Ggf. Filter im Kondenswasserbehälter reinigen → <i>Seite 9</i> . Trockner transportiert? → 2 Stunden warten und erneut starten.
	Anzeigelampe <b>Filter reinigen / Nettoyer le filtre</b> (Filter) und Taste <b>Start</b> /Pause // <b>Départ</b> /Pause blinken. Flusensiebe unter fließendem Wasser reinigen → <i>Seite 4</i> .
	Im Anzeigefeld erscheint <b>Cln</b> . Kein Fehler! Automatische Reinigung des Wärmetauschers. Kondenswasserbehälter nicht entleeren.
	Trockner startet nicht. Taste <b>Start</b> /Pause // <b>Départ</b> /Pause gewählt? Tür geschlossen? Programm eingestellt? Umgebungstemperatur höher als 5 °C?
	Wasser tritt aus. Trockner waagrecht ausrichten.
	Tür öffnet sich selbsttätig. Tür zudrücken bis hörbar eingerastet.
	Wäsche wird nicht richtig trocken oder ist noch zu feucht. Warme Wäsche fühlt sich nach Programmende feuchter an als sie tatsächlich ist. Breiten Sie die Wäsche aus und lassen die Wärme entweichen. Feinjustieren Sie das Trockenziel, dadurch verlängert sich die Trockenzeit, aber die Temperatur erhöht sich nicht. Ihre Wäsche wird trockener. Wählen Sie ein Programm mit längerer Trockenzeit oder erhöhen Sie das Trockenziel. Die Temperatur erhöht sich dabei nicht. Wählen Sie ein Zeitprogramm zum Nachtrocknen noch feuchter Wäsche. Haben Sie die maximale Beladungsmenge des Programms überschritten, kann die Wäsche nicht richtig getrocknet werden. Reinigen Sie die Feuchtigkeitsfühler in der Trommel. Eine feine Kalkschicht kann die Sensoren beeinträchtigen und ihre Wäsche wird nicht richtig trocken. Trocknung wurde abgebrochen durch Netzausfall, einen vollen Kondenswasser-Behälter oder durch Überschreiten der maximalen Trockenzeit.
	Wäsche feucht. Nächst höheres Trocknungsprogramm verwenden oder zusätzlich das Zeitprogramm → <i>Seite 7</i> . Warme Wäsche fühlt sich feuchter an als sie tatsächlich ist!
	Feuchtigkeit im Raum steigt stark an. Raum ausreichend lüften. Lufteinlass versperrt? → Freihalten.
	Netzausfall. Wäsche sofort aus dem Trockner nehmen und ausbreiten. Wärme kann entweichen. Vorsicht: Tür, Trommel und Wäsche können heiß sein.
	Zeitweise zusätzliche Geräusche und Vibrationen. Kein Fehler! Normale Geräusche → <i>Seite 11</i> .
	Lautes Brummgeräusch für einige Sekunden. Kondenswasserbehälter vollständig eingeschoben? → Kondenswasserbehälter ganz einschieben. Kein Fehler! Normale Geräusche → <i>Seite 11</i> .

# Sicherheitshinweise

	<b>Notfall</b> – Sofort Netzstecker aus Steckdose ziehen oder Sicherung unterbrechen.
	<b>Trockner NUR...</b> – in Innenräumen des Haushalts einsetzen. – zum Trocknen von Textilien verwenden.
	<b>Trockner NIE...</b> – für andere Zwecke als oben beschrieben verwenden. – in der Technik oder den Eigenschaften abändern.
	<b>Gefahren</b> – Kinder und nicht instruierte Personen dürfen den Trockner nicht benutzen. – Kinder nicht mit dem Trockner unbeaufsichtigt lassen. – Haustiere vom Trockner fernhalten. – Alle Gegenstände aus Taschen der Textilien entfernen. Besonders auf Feuerzeuge achten → <b>Explosionsgefahr!</b> – Nicht auf Tür lehnen oder setzen → <b>Kippgefahr!</b>
	<b>Installation</b> – Lose Leitungen befestigen → <b>Stolpergefahr!</b> – Trockner bei Frostgefahr nicht betreiben.
	<b>Netzanschluss</b> – Trockner vorschriftsmäßig an Wechselstrom-Schutzkontakt-Steckdose anschließen, da sonst Sicherheit nicht gewährleistet. – Leitungsquerschnitt muss ausreichen.  – Nur Fehlerstrom-Schutzschalter mit diesem Zeichen verwenden:  – Netzstecker und Steckdose müssen zusammenpassen. – Keine Vielfachstecker/-kupplungen und/oder Verlängerungsleitungen verwenden. – Netzstecker nicht mit feuchten Händen anfassen → <b>Stromschlaggefahr!</b> – Netzstecker nie an Leitung aus Steckdose ziehen. – Netzleitung nicht beschädigen → <b>Stromschlaggefahr!</b>
	<b>Betrieb</b> – Füllen Sie nur Wäsche in die Trommel ein. Bevor Sie den Trockner einschalten – prüfen Sie den Inhalt! – Trockner nicht verwenden, wenn Wäsche mit Lösungsmittel, Öl, Wachs, Fett oder Farbe in Berührung kam (z.B. Haarfestiger, Nagellackentferner, Fleckenentferner, Waschbenzin etc.) → <b>Feuer-/Explosionsgefahr!</b> – Der Trommeltrockner darf nicht benutzt werden, wenn industrielle Chemikalien für die Reinigung benutzt worden sind. – Gefahr durch Staub (z.B. Kohlenstaub, Mehl): Trockner nicht verwenden → <b>Explosionsgefahr!</b> – Trockner nicht verwenden, wenn Wäsche Schaumstoff/-gummi enthält → Elastisches Material kann zerstört werden und Trockner kann durch mögliche Verformung des Schaumstoffes beschädigt werden. – Den Trockner niemals vor Ende des Trockenzyklus ausschalten, es sei denn, alle Wäschestücke werden rasch entnommen und so ausgebreitet, dass die Wärme adgegeben werden kann. – Leichte Objekte, wie lange Haare, können in den Lufteinlass des Trockners gesaugt werden → <b>Verletzungsgefahr!</b> – Der letzte Abschnitt des Trockenzyklus erfolgt ohne Wärme (Abkühlzyklus), um sicherzustellen, dass die Wäschestücke bei einer Temperatur verbleiben, die nicht zur Beschädigung der Wäschestücke führt. – Trockner nach Programmende ausschalten. – Kondenswasser ist kein Trinkwasser und kann mit Flusen verunreinigt sein!
	<b>Defekt</b> – Trockner bei Defekt oder Verdacht auf Defekt nicht verwenden, Reparatur nur durch Kundendienst. – Trockner mit defekter Netzleitung nicht einsetzen. Defekte Netzleitung nur durch Kundendienst ersetzen lassen, um Gefahren zu vermeiden.
	<b>Ersatzteile Entsorgen</b> – Aus Sicherheitsgründen nur Original-Ersatzteile und -Zubehör verwenden. – Netzstecker ziehen, <b>danach</b> Netzleitung am Gerät abschneiden. Bei öffentlicher Entsorgungsstelle entsorgen. – Der Wärmetauscher des Trockners enthält in hermetisch geschlossener Einrichtung enthaltenes fluoriertes Treibhausgas (R134a) → fachgerecht entsorgen. Füllmenge: 0,22 kg. – Verpackung: Kindern keine Verpackungsteile überlassen → <b>Erstickungsgefahr!</b> – Alle Materialien sind umweltverträglich und wieder verwendbar. Umweltgerecht entsorgen.

SIEMENS

# Wäschetrockner

WT46W372FG  
WT46W362FG

[siemens-home.com/welcome](https://siemens-home.com/welcome)

## de Gebrauchs- und Aufstellanleitung



*Sicherheitshinweise auf Seite 13 beachten!*

Register  
your  
product  
online



Trockner erst nach dem Lesen dieser Anleitung und separater  
**Anleitung für Energiespar-Modus** in Betrieb nehmen!